

Postjournal 16/09/2024 - 27/09/2024

Sakstittel: Forespørsel om arkivmateriale i forbindelse med skriving av bygdebok for Balsfjord og Malangen, Lill-Karin Elvestad

Journalposttittel: SV: Arkivarbeid fremover

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/251-1 (2024/996)

Journaldato: 27/09/2024

Dokumentdato: 27/09/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; lill.elv@online.no; Sidsel Blix; Post; Frøydis Antonsen

Sakstittel: Spørsmål angående tilbakeføring av arkiv fra Nasjonalbiblioteket, Harstad kommune

Journalposttittel: SV: Tilbud om tilbakeføring av arkivmateriale fra deres kommune fra Nasjonalbiblioteket

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/249-2 (2024/995)

Journaldato: 27/09/2024

Dokumentdato: 27/09/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Sidsel Blix; Henny Iren Erstad

Sakstittel: Forespørsel om slekt, Agneta Rognmo

Journalposttittel: Forespørsel om slekt

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/250-1 (2024/994)

Journaldato: 27/09/2024

Dokumentdato: 27/09/2024

Saksansvarlig: Ole-Bjørn Fossbakk

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Agneta Rognmo; Post

Sakstittel: Forespørsel om kopi av Troms fylkes VAR RAPPORT av 1976 for Harstad kommune, Eivind Sivertsen

Journalposttittel: Oversendelse av VAR-plan for Harstad kommune fra 1978

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/242-2 (2024/993)

Journaldato: 27/09/2024

Dokumentdato: 27/09/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; eivind sivertsen

Sakstittel: Spørsmål angående tilbakeføring av arkiv fra Nasjonalbiblioteket, Harstad kommune

Journalposttittel: VS: Tilbud om tilbakeføring av arkivmateriale fra deres kommune fra Nasjonalbiblioteket

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/249-1 (2024/992)

Journaldato: 27/09/2024

Dokumentdato: 27/09/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Henny Iren Erstad; Post

Sakstittel: Drøftinger og tariff-forhandlinger 2024

Journalposttittel: Lønnsforhandlinger 2024

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/212-4 (2024/991)

Journaldato: 27/09/2024

Dokumentdato: 27/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Frøydis Antonsen; Hilde Elvine Bjørnå

Sakstittel: Deponering av sak- og arkivsystemet Public 360 for Troms og Finnmark fylkeskommune

Journalposttittel: Deponering sak- og arkivsystem Troms og Finnmark fylkeskommune

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/248-2 (2024/990)

Journaldato: 25/09/2024

Dokumentdato: 25/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Solveig Heløe Olsen; Troms fylkeskommune (postmottak@tromsfylke.no); trond.heim.johansen@tromsfylke.no

Sakstittel: Deponering av sak- og arkivsystemet Public 360 for Troms og Finnmark fylkeskommune

Journalposttittel: Deponering av sak- og arkivsystemet Public 360 for Troms og Finnmark fylkeskommune, Troms fylkeskommune

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/248-1 (2024/989)

Journaldato: 25/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Troms fylkeskommune

Sakstittel: Drøftinger og tariff-forhandlinger 2024

Journalposttittel: Lønnskrav 2024

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/212-3 (2024/988)

Journaldato: 25/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Ingebjørg Dalen; Hilde Elvine Bjørnå

Sakstittel: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia - Senja kommune

Journalposttittel: SV: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia, Noark kjerne

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/244-5 (2024/987)

Journaldato: 25/09/2024

Dokumentdato: 24/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Hennie Eidissen; Solveig Heløe Olsen

Sak skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Sakstittel: *****

Journalpost skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Journalposttittel: *****

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/241-2 (2024/986)

Journaldato: 24/09/2024

Saksansvarlig: Ingvild Øien Johnsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Målselv kommune

Sakstittel: Avlevering av ESA saksarkiv 2010-2018 Karlsøy kommune

Journalposttittel: SV: Deponering fra Karlsøy kommune

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/63-9 (2024/985)

Journaldato: 24/09/2024

Dokumentdato: 24/09/2024

Saksansvarlig: Audun Pedersen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Erland Engvik; Audun Pedersen

Sakstittel: Avlevering av ESA saksarkiv 2010-2018 Karlsøy kommune

Journalposttittel: SV: Deponering fra Karlsøy kommune

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/63-8 (2024/984)

Journaldato: 24/09/2024

Dokumentdato: 24/09/2024

Saksansvarlig: Audun Pedersen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Erland Engvik; Audun Pedersen

Sak skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Sakstittel: *****

Journalpost skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Journalposttittel: *****

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/241-1 (2024/955)

Journaldato: 24/09/2024

Saksansvarlig: Ingvild Øien Johnsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Målselv kommune

Sakstittel: Spørsmål om deponering av digitalt arkivmateriale-Skjervøy kommune

Journalposttittel: Svar på spørsmål om Forum WinSak på back-up taper

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/238-2 (2024/983)

Journaldato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Solveig Heløe Olsen; Victoria Stangnes

Sakstittel: Nye lokaler for Arkiv Troms

Journalpost skjermet: Unntak for opplysninger om forretningshemmeligheter Fvl. § 13, 1.ledd nr. 2

Journalposttittel: *****

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/80-21 (2024/982)

Journdato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Tromsø kommune

Sakstittel: Deponering av digitalt fagsystem Visma Flyt Skole, Harstad kommune

Journalposttittel: Kvittering for mottatt deponering

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/169-8 (2024/981)

Journdato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Solveig Heløe Olsen; (postmottak@harstad.kommune.no); Henny Iren Erstad

Sakstittel: Avlevering av ESA saksarkiv 2010-2018 Karlsøy kommune

Journalposttittel: KDRS FileSender: ESA-PROD_noark5

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/63-7 (2024/980)

Journdato: 23/09/2024

Dokumentdato: 20/09/2024

Saksansvarlig: Audun Pedersen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; KDRS FileSender; Audun Pedersen

Sakstittel: Avlevering av ESA saksarkiv 2010-2018 Karlsøy kommune

Journalposttittel: SV: Deponering fra Karlsøy kommune

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/63-6 (2024/979)

Journdato: 23/09/2024

Dokumentdato: 20/09/2024

Saksansvarlig: Audun Pedersen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Erland Engvik; Audun Pedersen

Sakstittel: Avlevering av ESA saksarkiv 2010-2018 Karlsøy kommune

Journalposttittel: SV: Uttrekk for deponering fra ESA-database

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/63-5 (2024/978)

Journdato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Audun Pedersen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Astrid Hudø; Erland Engvik

Sakstittel: Avlevering av ESA saksarkiv 2010-2018 Karlsøy kommune

Journalposttittel: SV: Uttrekk for deponering fra ESA-database

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/63-4 (2024/977)

Journaldato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Audun Pedersen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Erland Engvik; Astrid Hudø

Sakstittel: Nye lokaler for Arkiv Troms

Journalpost skjermet: Unntak for opplysninger om forretningshemmeligheter Fvl. § 13, 1.ledd nr. 2

Journalposttittel: *****

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/80-20 (2024/976)

Journaldato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Arkivverket

Sakstittel: Deponering av nettsider for Troms og Finnmark fylkeskommune 2020/2023, Troms fylkeskommune

Journalposttittel: Kvittering for mottatt deponering nettsider Troms og Finnmark fylkeskommune

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/211-9 (2024/975)

Journaldato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Solveig Heløe Olsen; Henriette Joki

Sak skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Sakstittel: *****

Journalpost skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Journalposttittel: *****

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/247-2 (2024/974)

Journaldato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Ingebjørg Aamlid Dalen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Senja barnevernstjeneste, Senja kommune

Sakstittel: Nye lokaler for Arkiv Troms

Journalposttittel: Frist for tilbakemelding

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/80-19 (2024/973)

Journaldato: 23/09/2024

Dokumentdato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Hilde Elvine Bjørnå; Eric Lawrence Wiik

Sak skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Sakstittel: *****

Journalpost skjernet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Journalposttittel: *****

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/247-1 (2024/972)

Journaldato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Ingebjørg Aamlid Dalen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Senja barnevernstjeneste, Senja kommune

Sak skjernet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Sakstittel: *****

Journalpost skjernet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Journalposttittel: *****

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/246-1 (2024/971)

Journaldato: 23/09/2024

Saksansvarlig: Dag-Ivar Halvorsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Senja kommune, barnevernstjenesten

Sakstittel: Veiledning før avlevering av arkiv fra legetjenesten i Kvæfjord

Journalposttittel: Arkivering

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/245-1 (2024/970)

Journaldato: 20/09/2024

Dokumentdato: 19/09/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Ann Margrete Jensen; Post

Sakstittel: Avlevering av ESA saksarkiv 2010-2018 Karlsøy kommune

Journalposttittel: SV: Deponering fra Karlsøy kommune

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/63-3 (2024/969)

Journaldato: 20/09/2024

Dokumentdato: 20/09/2024

Saksansvarlig: Audun Pedersen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Erland Engvik; Audun Pedersen

Sakstittel: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia - Senja kommune

Journalposttittel: SV: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/244-4 (2024/968)

Journaldato: 19/09/2024

Dokumentdato: 19/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Hennie Eidissen; Solveig Heløe Olsen

Sakstittel: Nye lokaler for Arkiv Troms

Journalpost skjermet: Unntak for opplysninger om forretningshemmeligheter Fvl. § 13, 1.ledd nr. 2

Journalposttittel: *****

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/80-18 (2024/967)

Journdato: 19/09/2024

Dokumentdato: 19/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Eric Lawrence Wiik; Hilde Elvine Bjørnå

Sakstittel: Avlevering av ESA saksarkiv 2010-2018 Karlsøy kommune

Journalposttittel: Deponering fra Karlsøy kommune

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/63-2 (2024/966)

Journdato: 19/09/2024

Dokumentdato: 13/09/2024

Saksansvarlig: Audun Pedersen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Erland Engvik; Audun Pedersen

Sakstittel: Avlevering av Visma Familia, Skjervøy kommune

Journalposttittel: Informasjon om evt. Noark kjerne for Familia

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/240-3 (2024/965)

Journdato: 19/09/2024

Dokumentdato: 19/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Solveig Heløe Olsen; Victoria Stangnes

Sakstittel: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia - Senja kommune

Journalposttittel: VS: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/244-3 (2024/964)

Journdato: 19/09/2024

Dokumentdato: 19/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Solveig Heløe Olsen; Hennie Eidissen

Sakstittel: Avlevering av Visma Familia, Skjervøy kommune

Journalposttittel: SV: Tilbud - SIARD uttrekk [ref:!00Dw00DG2L.!500Tg0B1gwb:ref]

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/240-2 (2024/963)

Journdato: 18/09/2024

Dokumentdato: 18/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Solveig Heløe Olsen; Victoria Stangnes

Sakstittel: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia - Senja kommune

Journalposttittel: SV: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/244-2 (2024/962)

Journaldato: 18/09/2024

Dokumentdato: 18/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Solveig Heløe Olsen; Hennie Eidissen

Sakstittel: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia - Senja kommune

Journalposttittel: Avlevering av elektronisk arkiv fra avsluttet fagsystem - Familia

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/244-1 (2024/961)

Journaldato: 18/09/2024

Dokumentdato: 18/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Hennie Eidissen; Post

Sakstittel: Styremøte i Arkiv Troms 07.10.2024

Journalposttittel: SV: Dato for neste styremøte

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/243-2 (2024/960)

Journaldato: 18/09/2024

Dokumentdato: 18/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Terje Bertheussen; Hilde Elvine Bjørnå

Sakstittel: Styremøte i Arkiv Troms 07.10.2024

Journalposttittel: Dato for neste styremøte

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/243-1 (2024/959)

Journaldato: 18/09/2024

Dokumentdato: 17/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Hilde Elvine Bjørnå; Jan-Eirik Nordahl; Ellinor Evensen; Stine Larsen Loso; Terje Bertheussen; Hilde Grønaas; Oscar Jakob Nergård; Karin Vabog Christensen; Roald Pedersen; Dag-Ivar Halvorsen; Ingebjørg Aamlid Dalen

Sakstittel: Nye lokaler for Arkiv Troms

Journalposttittel: Intensjonsavtale

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/80-17 (2024/958)

Journaldato: 17/09/2024

Dokumentdato: 17/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Hilde Elvine Bjørnå; Eric Lawrence Wiik

Sakstittel: Tilbud om ordning av arkiv skapt etter 1980 til selvkost

Journalposttittel: Arkivordning til selvkost- kontrakt, Karlsøy kommune

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2023/86-20 (2024/957)

Journaldato: 17/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Karlsøy kommune

Sakstittel: Forespørsel om kopi av Troms fylkes VAR RAPPORT av 1976 for Harstad kommune, Eivind Sivertsen

Journalposttittel: Troms Fylkes VAR RAPPORT AV 1976 for Harstad Kommune.

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/242-1 (2024/956)

Journaldato: 17/09/2024

Dokumentdato: 16/09/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; eivind sivertsen; Post

Sakstittel: Forespørsel om kopi av skattelister fra Lenvik, Evalill Stokland

Journalposttittel: Svar på henvendelse om skattelister fra Lenvik

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/237-2 (2024/954)

Journaldato: 16/09/2024

Dokumentdato: 16/09/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Sidsel Blix; evalilj@gmail.com

Sakstittel: Åpen dag for deltakerne i Arkiv Troms 20.09.2024

Journalposttittel: Deltakelse på Åpen dag hos Arkiv Troms 20.09.2024!

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/175-6 (2024/953)

Journaldato: 16/09/2024

Dokumentdato: 16/09/2024

Saksansvarlig: Hilde Elvine Bjørnå

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Hilde Elvine Bjørnå; Leif Arne Heimro; Hilde Eggen; Robin Ridderseth; Marit A. Espenes; Anita Karlsen; Heid-Randi Nilsen; Raymond Johnsen; Hanny Ditlefsen; Ola Danielsen; Kai Petter Johansen; Evy.hansen@lavangen.kommune.no; ordforer@lyngen.kommune.no; Roar Sollied; Hilde Anita Nyvoll; Mathias André Jenssen; Vidar Langeland; Odd Arne Jenssen; Per Inge Søreng; Greta Larsen; Grete Nybakk Vaeng

Sak skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Sakstittel: *****

Journalpost skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Journalposttittel: *****

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/91-4 (2024/952)

Journaldato: 16/09/2024

Dokumentdato: 26/04/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Marlene Ellingsen; Sidsel Blix

Sak skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Sakstittel: *****

Journalpost skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Journalposttittel: *****

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/91-3 (2024/951)

Journaldato: 16/09/2024

Dokumentdato: 16/09/2024

Saksansvarlig: Sidsel Blix

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Sidsel Blix; 'Marlene Ellingsen'

Sakstittel: Avlevering av Visma Familia, Skjervøy kommune

Journalposttittel: Fwd: Tilbud - SIARD uttrekk [ref:!00Dw00DG2L!500Tg0B1gwb:ref]

Doktype: Inngående dokument

Doknr: 2024/240-1 (2024/950)

Journaldato: 16/09/2024

Dokumentdato: 12/09/2024

Saksansvarlig: Solveig Heløe Olsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Ole-Bjørn Fossbakk; Post

Sak skjermet: Unntak for taushetsbelagte opplysninger Offl. § 13, jf fvl. § 13

Sakstittel: *****

Journalpost skjermet: Unntak for opplysninger om noens personlige forhold Fvl. § 13, 1.ledd nr. 1

Journalposttittel: *****

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/236-3 (2024/949)

Journaldato: 16/09/2024

Saksansvarlig: Ingvild Øien Johnsen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Balsfjord kommune

Sakstittel: Utstilling om kvinnelige arkitekter - informasjon om arkivmateriale tilknyttet Kirsten Sand

Journalposttittel: SV: Arkitekt Kirsten Sands privatarkiv (vår sak 2024/197)

Doktype: Utgående dokument

Doknr: 2024/197-7 (2024/948)

Journaldato: 16/09/2024

Dokumentdato: 16/09/2024

Saksansvarlig: Ingebjørg Aamlid Dalen

Avsender/mottaker: Arkiv Troms; Ingebjørg Aamlid Dalen; 'Birgitte Sauge'
